Distr.: General 28 February 2008



الدورة الثانية والستون البند ١٣٥ من حدول الأعمال

# قرار اتخذته الجمعية العامة في ٢٦ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٧

[بناء على تقرير اللجنة الخامسة (A/62/565)]

٢ ٢٧/٦٢ - النظام الموحد للأمم المتحدة: تقرير لجنة الخدمة المدنية الدولية إن الجمعية العامة،

إذ تسشير إلى قراراقها ١٩٨٤ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩ و ٢٥/٢١٦ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ و ٢٥/٢١٦ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨ و ١٩٩٥ و ١٩٩٥ الأول/ديسمبر ١٩٩٨ و ١٩٩٥ الأول/ديسمبر ١٩٩٨ و ١٩٥٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠٥/٥٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠٥/٥٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠٥/٥٥ المؤرخ ٣٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠٨٥ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠٨٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠/٣٠١ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠٨٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ و ٢٠٨٥ المؤرخ ٢٠ كانون

وإذ تشير أيضا إلى الفقرة ٨ من قرارها ٢٧٤/٦١ المؤرخ ٢٩ حزيران/يونيه ٢٠٠٧،

وقد نظرت في تقرير لجنة الخدمة المدنية الدولية لعام ٢٠٠٧(١)،

وإذ تعيد تأكيد التزامها بنظام وحيد وموحد للأمم المتحدة بوصفه حجر الزاوية في تنظيم وتنسيق شروط الخدمة في النظام الموحد للأمم المتحدة،

وإذ تعيد تأكيد النظام الأساسي للجنة والدور المركزي الذي تؤديه اللجنة والجمعية العامة في مجال تنظيم وتنسيق شروط الخدمة في النظام الموحد للأمم المتحدة،

1 - تحيط علما مع التقدير بعمل لجنة الخدمة المدنية الدولية؛

<sup>(</sup>١) الوثائق الرسمية للحمعية العامة، الدورة الثانية والستون، الملحق رقم  $^{\circ}$  والتصويب (٨/62/30).

<sup>(</sup>٢) القرار ٣٣٥٧ (د - ٢٩)، المرفق.

7 - تحيط علما بتقرير اللجنة لعام ٢٠٠٧<sup>(۱)</sup>، وتقرر أن تعود إلى النظر في التوصيات الواردة في الفقرة ٢١ من التقرير في إطار بندي حدول الأعمال المتعلقين بتمويل المحكمة الحنائية الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغير ذلك من الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي المرتكبة في إقليم رواندا والمواطنين الروانديين المسؤولين عن أعمال الإبادة الجماعية وغيرها من الانتهاكات المماثلة المرتكبة في أراضي الدول المحاورة بين ١ كانون الثاني/يناير و ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ والمحكمة الدولية لمحاكمة الأشخاص المسؤولين عن الانتهاكات الجسيمة للقانون الإنساني الدولي التي ارتكبت في إقليم يوغوسلافيا السابقة منذ عام ١٩٩١؛

" حكر دعوها للأمين العام، بصفته رئيس مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعني بالتنسيق، أن يحث رؤساء المنظمات المشتركة في النظام الموحد للأمم المتحدة على تقديم الدعم الكامل لعمل اللجنة، بما يتسق مع نظامها الأساسي (٢)، بتزويدها في الوقت المحدد بالمعلومات ذات الصلة اللازمة للدراسات التي تجريها بموجب مسؤولياتما القانونية عن النظام الموحد، وكذلك بأي وسائل ممكنة أحرى؛

# أولا توصيات لجنة الخدمة المدنية الدولية التي تستدعي اتخاذ قرارات من جانب الجمعية العامة

ألف - شروط خدمة موظفي الفئة الفنية والفئات العليا

## ١ – تطور الهامش

إذ تشير إلى الجزء الأول - باء من قرارها ٢١٦/٥١ والتكليف الدائم من الجمعية العامة الذي طلب بموجبه إلى اللجنة أن تواصل استعراض العلاقة بين صافي أجور موظفي الأمم المتحدة في الفئة الفنية والفئات العليا في نيويورك وصافي أجور موظفي الخدمة المدنية المتخذة أساسا للمقارنة (الخدمة المدنية الاتحادية في الولايات المتحدة) الذين يشغلون وظائف مماثلة في واشنطن العاصمة (المشار إليها بـ "الهامش")،

۱ - تلاحظ أن الهامش بين صافي أجور موظفي الأمم المتحدة في الرتب ف-۱ إلى مد-۲ في نيويورك وصافي أجور موظفي الخدمة المدنية الاتحادية في الولايات المتحدة السنين يستغلون وظائف مماثلة في واشنطن العاصمة يقدر بـ ١١٤ للفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٧، وأن متوسط مستوى الهامش للسنوات الخمس الماضية (٣٠٠٧-٢٠٠٧) يبلغ ٢٠٠٣؛

٢ - تؤكد من جديد ضرورة استمرار تطبيق الهامش بين صافي أجور موظفي الأمم المتحدة من الفئة الفنية والفئات العليا في نيويورك وصافي أجور موظفي الخدمة المدنية المتخذة أساسا للمقارنة الذين يشغلون وظائف مماثلة في نطاق يتراوح بين ١١٠ و ١٢٠،

على أساس استبقاء الهامش لفترة من الوقت عند مستوى يناهز نقطة الوسط المستصوبة البالغة ١١٥؟

#### ٢ - جدول المرتبات الأساسية/الدنيا

إذ تشير إلى قرارها ١٩٨/٤٤ الذي حددت بموجبه مستوى لصافي المرتبات الدنيا لموظفي الفئة الفنية والفئات العليا بالرجوع إلى مستويات صافي المرتبات الأساسية للموظفين الذين يشغلون وظائف مماثلة في الخدمة المدنية المتخذة أساسا للمقارنة والذين يعملون في المدينة الأساس،

توافق، بناء على توصية اللجنة الواردة في الفقرة ٣٠ من تقريرها<sup>(١)</sup>، على جدول المرتبات الأساسية/الدنيا المنقح للمرتبات الإجمالية والصافية لموظفي الفئة الفنية والفئات العليا والوارد في المرفق الثالث للتقرير على أن يبدأ نفاذه اعتبارا من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠٠٨؛

### باء - شروط الخدمة السارية على موظفى الفئتين: حوافز اللغات

**عيط علما** بتوصيات اللجنة الواردة في الفقرة ٦٥ من تقرير ها<sup>(١)</sup>،

# ثانيا تعزيز الخدمة المدنية الدولية

۱ - تؤكد من جديد أن موظفي الأمم المتحدة ثروة لا تقدر بثمن تحظى بها المنظمة، وتثني على مساهمتهم في تعزيز مقاصد الأمم المتحدة ومبادئها؟

٢ - توحب بالخطوات التي اتخذها اللجنة لتعزيز دورها وتحسين سير عملها على النحو المبين في الفقرات ٦٨ إلى ٧٢ من تقريرها (١)، وتشجع اللجنة على مواصلة هذه العملية.

الجلسة العامة ٢٧ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ٢٠.٧